



王力

语言学

词典

王力语言学词典

WANG LI YU YAN XUE CI DIAN

语言学

WANG LI YU YAN XUE CI DIAN

山东教育出版社

山东教育出版社



撰稿／冯春田／梁苑／杨淑敏
顾问／唐作藩

王力语言学词典

WANG LI YU YAN XUE CI DIAN

语言学

王力语言学词典

顾问 唐作藩

撰稿 冯春田 梁苑 杨淑敏

山东教育出版社出版发行

(济南市经八纬一路 321 号)

山东新华印刷厂潍坊厂印刷

850 毫米×1168 毫米 32 开本 26.875 印张 5 插页 875 千字

1995 年 3 月第 1 版 1997 年 5 月第 2 次印刷

印数 2001—3500

ISBN 7—5328—2145—5/H·64

定价 28.00 元

前 言

王力（了一）先生（1900～1986），是卓越的语言学家和中国现代语言学奠基人之一，又是著名的教育家、诗人、散文作家和翻译家。他在60年的学术活动和教育生涯中，写下了40余种专著和数百篇论文及文章。作为一代语言学宗师，王力先生“龙虫并雕”，学术研究和教育普及兼备；既有博大精深的皇皇巨著，又有短小精悍的通俗妙文；为发展中国的语言学和语文教育事业做出了巨大贡献，为后人留下了一大笔宝贵的文化遗产。

王力先生对汉语语音、语法、词汇的现状和历史，对中国传统语言学的各个门类和历史，对汉语诗律学和语言美学的民族性问题等，都作过具有开创性的、精深的研究，代表了中国语言学一个新的历史阶段，对于中国传统语言学向现代语言学的发展和开拓汉语研究的新领域有着重大的贡献。

王力先生毕生从事教育事业，为国家培养了大批语言学专门人才。同时，他又非常关心中国语言学的现状及其发展，发表了一系列关于中国语言学的文章和演讲报告，对语言学研究方向、学科发展以及人才培养等重要方面都提出了极富指导性的设想和建议。

早在三、四十年代，王力先生就主张汉语研究既要重视继承中国古代语言学的优良传统，又要在注重汉语自身特点的基础上吸收国外语言学科学或有用的成果。王力先生在其后来的著作中，更是有许多关于语言学理论、语言研究方法及相关问题的重要论述。

王力先生早在三、四十年代就关心方言区的人学习普通话(国语),对汉字改革和民族标准语的建立等做过专门研究。1949年以后,他更是为汉语规范化、推广普通话、制定和推行汉语拼音方案做了大量工作,并出版和发表了许多相关的论著和深入浅出的读物与文章。

王力先生又非常关心语文教育和语文知识的普及,除主编了《古代汉语》教科书外,还出版或发表了大量关于古代汉语的学习与教学、中学语文教学、汉语诗词格律及其他有关普及语文知识的著作和文章,产生了广泛的影响。

总之,王力先生的著述涉及到汉语研究、中国语言学、古代汉语和语文教学、语文知识普及、国家的语言文字工作、词典编纂、语言学理论和语言研究方法论等各个领域,内容丰富,影响巨大而深远。王力先生蜚声海内外汉学界,王力的名字与国内外成千上万的人联系在一起。

二

为了总结王力先生在学术和语文教育等领域的巨大成就,整理和积累祖国的文化财富,推动中国语言学和语文教育事业的发展,山东教育出版社从1983年秋开始编辑出版《王力文集》。1989年秋,在北京大学中文系古汉语教研室召开了一次《王力文集》编委会,参加会议的有唐作藩、郭锡良、曹先擢、王洪信、程湘清5位编委成员(另有两位编委因事未到北京),我列席了这次会议。会上,我从编辑的角度提出应该为《文集》集中编制一个全部的、收词标准统一的“名词术语索引”。曹先擢先生建议让我来做这一工作。我深感这一工作的责任的重大,颇有力不从心之感,但对这一责任始终没有忘怀,并逐渐形成了编制一部词典的想法,将《文集》的“名词术语索引”附在词条释文之末。这一设想得到山东教育出版社社长王洪信先生的肯定与支持,并认为“这是为出版《王

力文集》画一圆满的句号”。经过多次讨论，我们愈加感到很有必要编写一部《王力语言学词典》：

第一，在王力先生的语言学著述中，有大量的古今中外的语言学名词术语和王力先生首创的名词术语，涉及到许多语言学家和专门著作；并且，王力先生在采用这些名词术语和涉及或论到语言学人物及著作时，很多地方体现着王力先生的研究成果和学术观点。因此，编写一部王力语言学著作中讨论或涉及到的语言学和相关学科的名词术语以及比较重要的古今中外语言学家及其著作的词典，对于读者阅读和学习王力先生的语言学著作，了解语言学和语文知识以及从事汉语研究，都是很有意义的。这一特点与王力语言学著作内容的广泛性和丰富性相结合，会使这部词典具备专家专项研究词典与一般工具性词典特点的兼容性。

第二，王力先生的语言学著作内容博大精深，形成了自己的体系。当然，这些体系并非一朝一夕形成的，王力先生在他 60 年的治学生涯中，对许多课题的研究都是不断演变、更新、发展而臻于科学的。因而，编写一部《王力语言学词典》，对王力先生创制和论及的有关术语、概念以及研究和探讨的问题，以王力先生的观点按照史的发展线索进行描述；既客观地反映出王力先生对某一课题研究之过程，又是对王力先生之单项性学术观点的总结。这对于研究王力语言学的发展和王力语言学体系的特点和规律，会大有裨益。

第三，王力先生语言学著述卷帙浩繁，如果把其著述篇目、书目作为词条，在词典中作概括性介绍，对于读者学习和综合研究王力先生的著述和学术思想、语文教育思想以及进行语言研究和语文教育工作等，就更加全面。

第四，《王力文集》几乎收录了王力先生的全部语言学著作，如果词典的编写能以《王力文集》为依据，而且在每一词条释文之后标注该条正文的有关内容在《文集》中的出处地址，即在《文集》中的卷次页码，则整部词典可给《王力文集》提供一个比较全

面而统一的“名词术语索引”。

我们将这些具体设想向山东教育出版社的领导作了汇报，得到了赞同和肯定。《王力语言学词典》这一选题便列入出版规划。同时，我们也得到国内不少著名学者热情鼓励和支持。自1990年初开始，经过4年的努力，这部词典稿终于完成了。

三

在词典编写过程中，我们也深深感到，这项工作虽然很有意义，但要把这部书编写好又是我们力所不能及的。因此，动机和效果的难以统一，使我们深感不安。我们恳请专家学者和广大读者对于词典中的疏漏和错误能多予批评和指正！

关于这部词典的收词范围和体例等，“凡例”已作了简要说明。这里只结合本词典的特点谈两点相关的问题：

(1) 这虽是一部专家语言学词典，但它完全可以作为通常的语言学词典阅读和使用，这是由王力先生的著述内容非常广博所决定的（有些内容实际上又是其他语言学词典所不具备的，如关于诗律学等）。为使这部词典的某些一般性条目反映的内容更全面，我们尽量参考或借鉴了近年来一些新的成果；当然，我们在照顾到词目一般含义解释的同时，又特别注重体现王力先生的学术观点——这是我们的初衷，也是重要的一点。

(2) 即使这部词典稿有因编写者能力、水平所限而造成的错误，但我们不只是在整体上，而且在一些细节上也特别留心，尽量减少和避免某些错误。例如，我们在有关词目下标注出相应的国外语言学的原词形式，这不但有助于读者了解该名词术语的来龙去脉、从而更切实地把握其含义；而且可以从中看到王力先生是怎样汲取国外语言学的理论、又注意汉语自身的特点，从而进行创造性研究的。以王力先生三、四十年代的汉语语法研究而言，其重要特征之一，就是通过中（汉）外语的精深对比研究来确切地分析和

说明汉语语法特点的，这在术语上得到一定的体现。又比如，我们在词目释义后都注出了该名词术语（或其他条目）在《王力文集》中出现的、也是该词目释义所依据的卷次页码，这不只是为读者利用这部词典时参照或阅读王力先生著作的原文方便，实际上也是我们担心——恐怕尽最大的努力也免不了失误，这种卷次、页码可以起到“索引”的作用，读者按这些页码可以在原著中得出自己的正确理解，并发现和纠正由我们造成的错误。

最后要特别提到的是：我们聘请北京大学著名教授、语言学家唐作藩先生为本书顾问，在此深表谢忱！还要特别感谢王力先生的夫人夏蔚霞女士授权我们在本书中为《王力文集》编制索引以及对我们编写本书的支持！

隋千存

1993年10月8日

凡 例

1. 本词典收录的条目以《王力文集》(山东教育出版社 1984 至 1992 年版, 共 20 卷; 以下及词典正文简称《文集》) 为依据。

2. 本词典收录的条目共 3000 余条, 大致可分为 3 大类:

(1) 王力语言学著述中所用或涉及到的古今中外的语言学(广义)名词术语;

(2) 王力语言学著述中谈到的中外语言学比较重要的或王力有专门论述的人物和著作。属一般性或王力无专门论述的不立为条目, 中国现当代语言学家一般不立条目(个别的在著作条目中有简略介绍);

(3) 王力的语言学论著和跟语言学有关的其他所有著述(后者如语文教学、诗律学、文学语言及序文等)。

3. 本词典对具体条目的释义, 注重体现王力的学术思想或观点。但对王力论述比较简略的问题的个别条目, 则在一般性的内容上作适当补充。对王力不常用或前期曾用, 而后来放弃及基本不用的名词术语, 说明是王力某种著作中使用的。例如:

变性 《中国古语法》、《中国语法学初探》所用术语。

疑问区别词 《中国古语法》所用术语。

(例中释义略) 这一类及其他一些名词术语有时涉及到王力语言学观点的发展和变化, 对此, 力求在释义中有比较准确的反映。

4. 立为条目的外国语言学家, 均列出原族语名。属译自外国语言学的名词术语, 一般说明外文原词形式。例如:

单音语 即 monosyllabic language。

理解成分 即 *sémantème*。

助动词 即 *auxiliary verb*。

字尾 即 *ending*。

有些名词术语不是译自外国语言学，但王力认为他所用的这一术语相当于外国语言学或语言中的某词，也注明。例如：

仿语 即 *phrase*。

句子形式 即 *sentence-form*。

谓语形式 即 *predicate form*。

结果动词 即 *consequential verb*。

(例中外语词形或写法均据王力原著)此外，王力有时所用的名词术语和外国语言学名词术语的汉译同名而异义，处理方法同上，但释义中说明含义上的差别，例如“助动词”。

5. 释义后括号内标明该条目释义所依据的著作在《文集》中的主要页码(这同时也是词目在《文集》中出现的主要地址)。例如：

a. “把”字句 …… (略释义)。(11·372)

b. 传统音韵学 …… (略释义)。(5·42; 6·33; 9·249)

c. 《汉语语音史》 …… (略释义)。(10)

d. 《中国文法学初探》 …… (略释义)。(3·87~152)

以“·”号为界，前面的数字是《文集》卷数，后面的数字是该条目在本卷的页码(如 a、b、d)；条目见于数卷的，各卷及页码以“;”号为界(如 b)。著作条目属单书成卷的，只标出《文集》卷次(如 c)；著作或论文属某卷内容之一的，则标出所在卷次和起讫页码(如 d)。

6. 本词典词目按汉语拼音音序排列。

7. 本词典有《词目音节索引》和《部首笔画索引》，以供检索。

8. 本词典附有《〈王力文集〉总目》，与词典正文各条目后标出的《文集》卷次、页码相配合，供读者参照。另附有《王力先生著述总目》，供读者参考。

目 录

前言	1~5
凡例	1~2
词目音序索引	1~47
词目笔画索引	49~93
词典正文	1~733
《王力文集》总目	735~743
王力先生著述目录	744~754

词目音序索引

本索引按汉语拼音音序排列。词目后标明该词目在词典正文的页码。

A

a~ao

阿那贝律	1
暗典	1
暗韵	1
按断副词	1
按断句	1
按断式	2
按断语气	2
按断助词	2
按语	2
拗对	3
拗救	3
拗句	4
拗律	4
拗粘	4
拗体	5
拗体律诗	5

B

ba~ban

八病	6
八步诗	6
八行双交	6

八声	6
八音	7
八音诗	7
八字句	7
巴律	7
《把话说得准确些》	7
“把”字句	8
“把”字式	8
白话	8
白话诗	8
白话诗人	9
白话文	9
白话文法	9
白话文运动	9
《白话文运动的意义》	11
白话系	11
白话音	11
半齿	11
半齿音	12
半叠句	12
半辅音	12
半商	12
半舌	12
半舌音	12
半实词	12
半虚词	12
半元音	12

半徵 13

bao~ben

包括式 13
 包孕句 13
 包孕谓语句 14
 保尔—罗亚尔学派 14
 爆破音 14
 爆裂音 14
 抱韵 14
 北方方言 15
 北方官话 15
 北方话 15
 北京话 16
 北京音 16
 北曲 17
 被动 18
 被动词 18
 被动的紧张 18
 被动句 19
 被动式 19
 被动式的活用 22
 被动式的欧化 22
 被动态 22
 被切字 22
 被饰代词 23
 “被……所”式 23
 “被”字句 23
 “被”字式 24
 背心的 24
 〈“本”和“通”〉 24
 本性 24
 本义 24
 本音 25
 本韵 25
 本字 25

bi~bian

鼻辅音 25
 鼻化 26
 鼻化闭塞音 26
 鼻化元音 26
 鼻音 27
 鼻音韵母 27
 鼻音韵尾 27
 鼻元音 27
 比较句 27
 比较式 27
 〈比较文法〉 27
 比较语法 28
 比较语言学 28
 笔顺 29
 〈笔谈难字注音〉 29
 笔形 29
 闭口 29
 闭口元音 29
 闭口韵 30
 闭塞音 30
 闭音节 30
 必要的倒装 30
 必要性副词 31
 避重韵 31
 避重字 31
 避讳 32
 避题字 32
 避同字 33
 避衰 33
 避字 33
 〈敝帚斋读书记〉 33
 边音 33
 辩驳语气 34
 变调 34

变格	34
变化律	35
变纽	35
变声	35
变式	35
变体	35
变位	36
变相的原因式	36
变性	36
变易	37
变音	37
变韵	37

biao~bu

标点	37
标记	37
标准音	38
标准语	38
表达	38
表达论	38
表号	38
表明	38
表明句	39
表明式	39
表明语	39
表明语气	39
表明助词	40
表位	40
表语	40
别义	40
别字	41
别转	41
宾词	41
宾格	42
宾语	42
并存论	43
并合法	43
并合语	44
柏梁诗	45
柏梁体	45
柏龙菲尔德	45
《卜辞通纂》	46
《卜辞通纂考释》	46
补偿作用	46
补位	47
补语	47
补足语	47
不变词	48
不带音	48
不定式	48
不规则的变化	48
不合逻辑的判断句	49
不恒久现象	49
不及物	49
不及物动词	49
不及物叙述词	50
不满语气	50
不平	50
不平语气	50
不清不浊	50
不送气	50
不送气声母	50
不完全交韵	51
不完全句	51
不完全韵	51
不歇后律	51
不圆唇元音	51
不足	52
步律	52
部首	52
部首检字法	52

C

ca~chen

擦音	54
〈仓颉篇〉	54
草书	54
参差	54
参差诗	54
差比介词	55
插语	55
插语法	55
诧异	56
诧异语气	56
诧异语气副词	56
颤音	57
长定语	57
长短行	57
长短句	58
长短律	58
长短音	58
长短章	58
长复句	59
长句	59
长律	59
长判断语	59
长去	59
长去短去说	59
长入	59
长音	60
长主语	60
长状语	60
《常用文言虚字》	60
常韵	61
朝鲜文	61
朝鲜语	61

陈承泽	63
陈第	63
陈澧	64
陈彭年	64
陈述语气	64
陈述语气词	65
衬韵	65
衬字	65

cheng~chong

称呼的前附号	66
称数成分	66
称数词	67
称数法	67
称数法的欧化	67
称谓词	67
程度	68
程度的指示	68
程度副词	68
程度末品	69
程度修饰	69
乘法	69
承接连词	70
承说法	70
承说语	70
盛物器	71
成语	71
〈成均图〉	72
成阻	73
“吃”字句	73
持阻	73
齿头	73
齿头音	73
齿音	73
侈	73
侈鼻	73

《重订司马温公等韵图经》	74
重复貌	75
重建	75
重韵	75
重字	75

chou~chun

抽象观念	76
抽象名词	76
初词	76
初文	76
初系	76
出句	76
出韵	76
除阻	77
《楚辞韵读》	77
处所的指示	77
处所副词	77
处所关系位	77
处所介词	78
处所未品	78
处所限制	78
处所状语	78
处置式	79
处置式的活用	80
揣测	81
揣测语气	81
传统音韵学	81
传统语言学	81
传信助字	81
传疑助字	82
《春秋名字解诂》	82
唇齿音	82
唇音	82
《唇音开合口辨》	82
纯抱韵	83

纯粹传疑	83
纯粹的双音词	83
纯粹的虚词	83
纯粹反诘	83
纯交韵	83
纯元音	83
纯元音韵母	84

ci

词	84
词	84
词的变性	85
词的本性	85
词的次序	85
词的定义	86
词的分类	86
词的分隶	86
词的意义	86
词的语法特点	87
词的职务	88
词的准性	88
词典	88
《词典和语言规范化》	88
词典学	88
词法	89
词法学	89
词复	89
词复法	89
词腹	90
词根	90
词根语	91
词汇	91
词汇的欧化	91
词汇国际化	91
词汇范畴	91
词汇学	92

- | | | | |
|-------------|-----|----------------------|-----|
| 词汇意义 | 92 | 词韵 | 111 |
| 词汇·语法范畴 | 92 | 词在句中的职务 | 112 |
| 《词和伪语的界限问题》 | 93 | 词族 | 112 |
| 《词和语在句中的职务》 | 93 | 词组 | 113 |
| 词类 | 93 | 词组化 | 113 |
| 《词类》 | 95 | 次对转 | 114 |
| 词类的记号 | 96 | 次伪 | 114 |
| 词类的派生 | 96 | 次旁转 | 114 |
| 词类活用 | 96 | 次品 | 114 |
| 《词林要韵》 | 97 | 次品补语 | 114 |
| 词律 | 97 | 次品词 | 115 |
| 词牌 | 97 | 次品否定词 | 115 |
| 词品 | 97 | 次品后附号 | 115 |
| 词品说 | 99 | 次品句子形式 | 115 |
| 词谱 | 99 | 次品伪语 | 115 |
| 《词论》 | 100 | 次品谓语句形式 | 116 |
| 词群 | 100 | 次清 | 116 |
| 词素 | 100 | 次系 | 116 |
| 词头 | 100 | 次要元音 | 116 |
| 词尾 | 102 | 次浊 | 116 |
| 词尾化 | 105 | 次浊字 | 117 |
| 词形变化法 | 105 | 次浊音 | 117 |
| 词性 | 105 | | |
| 词序 | 106 | cong~cuo | |
| 词义 | 108 | 从句 | 117 |
| 词义的变化 | 109 | 从属句 | 117 |
| 词义的发展 | 109 | 《从语言的习惯论通俗化》 | 117 |
| 《词义的发展和变化》 | 109 | 《从元音的性质说到中国语
的声调》 | 117 |
| 词义的扩大 | 110 | 从转 | 118 |
| 词义的缩小 | 110 | 凑韵 | 118 |
| 词义的引申 | 110 | 促调 | 118 |
| 词义的转移 | 110 | 促拍 | 118 |
| 词义·语法范畴 | 110 | 促起式 | 118 |
| 词余 | 110 | 促声 | 119 |
| 词语规范化 | 110 | 促收式 | 119 |
| 词语化 | 111 | | |